

511

CERTIFICACIÓN NOTARIAL (INDIVIDUO)

A los _____ días del mes de _____
de 200 ____ Ante mí, Notario Público de _____

compareció(eron) personalmente _____
ALBERT W. GAROFALO

JACEK J. JAGODZINSKI

ANDREI W. KONRADI

CHRISTOPHER M. SEMKO

a quien(es) doy fe de conocer y me consta que es(son) la(s)
persona(s) firmante(s) del documento que precede, y quien(es)
tiene(n) capacidad legal para otorgarlo

See attached Acknowledgment
NOTARIAL CERTIFICATION (INDIVIDUAL)

On this _____ day of _____
200 ____ before me, a Notary Public of _____

personally appeared _____
ALBERT W. GAROFALO

JACEK J. JAGODZINSKI

ANDREI W. KONRADI

CHRISTOPHER M. SEMKO

to me known, and known to me to be the person(s) who executed
that foregoing document, and who has(have) legal capacity to
execute it.

NOTARIO PÚBLICO-NOTARY PUBLIC

APOSTILLE

(Convention de La Haye du 5 octobre 1961)

1. Country:
This public document
2. has been signed by
3. acting in the capacity of
4. bears the seal/stamp of

Certified

5. at 6. the
7. by
8. No.
9. Seal/stamp 10. Signature

.....

512

TRADUCCIÓN OFICIAL No. 09/1193 de un documento escrito en inglés el cual para su identificación se sella con el sello del traductor al tiempo con la presente. Esta traducción ha sido preparada por Hilda Aguilera de Piedrahita, traductora e intérprete oficial en los idiomas inglés-español-inglés, debidamente reconocida por el Ministerio de Relaciones Exteriores y autorizada por el Ministerio del Interior y Justicia, por Resolución No. 323 de 1980. (Se traduce un documento de Cesión de Inventores a favor de Elan Pharmaceuticals, Inc. Apostilla 573183)

© cavalier Abogados

Carrera 4ª. # 72-35

Bogotá, Colombia

374

CESION

ASSIGNMENT

Yo (nosotros) abajo firmados.

I (we), the undersigned

ALBERT W. GAROFALO

ALBERT W. GAROFALO

JACECK J. JAGODZINSKI

JACECK J. JAGODZINSKI

ANDREI W. KONRADI

ANDREI W. KONRADI

CHRISTOPHER M. SEMKO

CHRISTOPHER M. SEMKO

Domiciliados en/de:

128 Adrian Avenue

128 Adrian Avenue

South San Francisco, California 94080 South San Francisco, California, 94080

1485 Kentifield Avenue

1485 Kentifield Avenue

Redwood City, California 94061

Redwood City, California 94061

Estados Unidos de América

Estados Unidos de América

30 Victoria Road

30 Victoria Road

Burlingame, California 94010

Burlingame, California 94010

4993 Norris Road

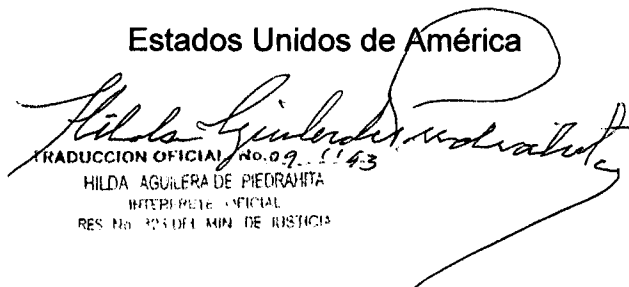
4993 Norris Road

Fremont, California 94536

Fremont, California 94536

Estados Unidos de América

Estados Unidos de América


TRADUCCION OFICIAL No. 09. 1193
HILDA AGUILERA DE PIEDRAHITA
INTERPRETE OFICIAL
RES No. 323 DEL MIN. DE JUSTICIA

513

Declaro (declaramos) ser únicos (verdadero(s) inventores de la
Invención : 5 – (ARILSULFONIL) – PIRAZOLOPIPERIDINAS
declaramos así mismo que cedo (emos) y transfiero (ferimos), sin
limitación a favor de la sociedad ELAN PHARMACEUTICALS, INC
sociedad constituida y existente de conformidad con las leyes de
California, Estados Unidos de América,
domiciliada en : 800 Gateway Boulevard

South San Francisco, California, 94080

Estados Unidos de América

Todos los derechos inherentes a dicha invención y que la citada
Compañía queda facultada para solicitar en su nombre la patente de
invención correspondiente en la República de Colombia

© 2007 National Notary Association . 9350 De Soto Ave P.O. Box 2402 Chatsworth, CA 91313 2402, CA www
Nat.Notary.org Item# 99507Reorder Free 1-800-876-6827

© CAVELIER ABOGADOS

CARRERA 4ª. # 72-35

Bogotá, Colombia

DADO Y FIRMADO HOY DÍA 6/5/08

Por ALBERT W, GAROFALO (Firmado) 6/5/08

JACECK H. JAGODZYNSKI (Firmado) 06/05/08

(Firmado) ANDREI W. KONRADI 6/6/08

TRADUCCION OFICIAL No. 09, 1193
HILDA AGUILERA DE PIEDRAHITA
INTERPRETE OFICIAL
RES. NO. 121 DEL MIN. DE JUSTICIA

514

(Firmado) CHRISTOPHER M. SEMKO 6/5/2008

VER CALIFORNIA ALL PURPOSE ACKNOWLEDGEMENT

Estado de California)

Condado de San Mateo)

El 5 de Junio, 2008 ante mí ELIZABETH RISNER, NOTARIO,
personalmente compareció (comparecieron): ALBERT W. GAROFALO,
JACEK J. JAGODZINSKI, CHRISTOPHER M. SEMKO, quienes
sobre base de satisfactoria evidencia de ser las persona(s) cuyo(s)
nombre(s) están suscritos en el adjunto instrumento y reconocieron
haberlo suscrito según las capacidades autorizadas y que por sus
firma(s) sobre el instrumento, la persona o entidad en cuyo nombre
actuaron firmaron el instrumento.

Yo certifico con sujeción a SANCIÓN POR PERJURIO bajo las
leyes del Estado de California que el precedente párrafo es
verdadero y correcto

DAN FE MI FIRMA Y MI SELLO Oficial

(Firmado) ELIZABETH RISNER Firma del Notario

OPCIONAL

AUNQUE la información que sigue no se requiere por ley, ella puede ser
valiosa para personas que confían en el documento y podrían prevenir su
remoción fraudulenta y adhesión del formulario a otro documento.

Descripción del Documento Adjunto.

56

Título:

Fecha del Documento

Firmantes, (Distintos de los Nombrados Arriba):

(En blanco)

Huella Digital

Huella Digital

Para uso en Colombia cualquier otro uso está prohibido

ESTADO DE CALIFORNIA

SECRETARIA DE ESTADO

APOSTILLE

(Convención de La Haya del 5 de Octubre de 1961)

Sello Peimpreso de la Secretaría de Estado

1. País. Estados Unidos de América

Este documento público

2. ha sido suscrito por Elizabeth Risner

3. obrando como Notario Público, Estado de California

4. lleva el sello/estampilla de Elizabeth Risner, Notario Público

Estado de California

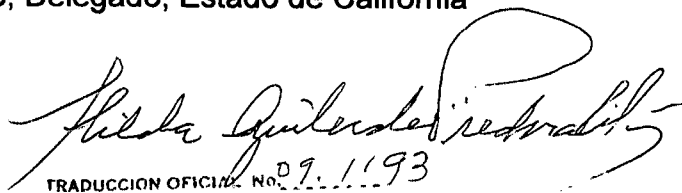
Certificada

5. en Sacramento, California

6. el día 14 de Agosto 2008

7. por el Secretario de Estado, Delegado, Estado de California

8. No. 573183


TRADUCCION OFICIAL No. 09.1193
HILDA AGUILERA DE PIEDRAHITA
INTERPRETE OFICIAL
RES. No. 323 DEL MIN. DE JUSTICIA

9. Sello/Estampilla

10. Firma

(Firmado) Debra Bowen

Secretario del Estado

Por A. López

NP 24(Rev- 107)

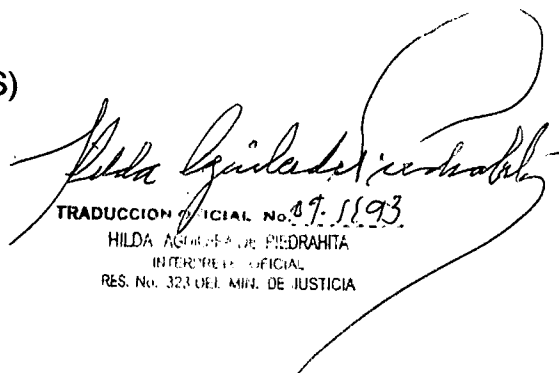
OSP 107 104059

Es traducción fiel y completa de la cual se

Deja copia en los archivos de esta oficina para su controntación y a la cual me remito habiendo tenido a la vista el documento original.

Colo-13170-841-005-8

SOLICIT. JGG CRTS. (SIN ESPACIOS)


TRADUCCION OFICIAL No. 47.1193
HILDA AGUIRRE DE PIEDRAHITA
INTERPRETE OFICIAL
RES. No. 323 DEL MIN. DE JUSTICIA

3037
517

State of California

SECRETARY OF STATE

For use in Colombia. All other use prohibited.

APOSTILLE

(Convention de La Haye du 5 octobre 1961)

1. Country: *United States of America*
This public document
2. *has been signed by Elizabeth Risner*
3. *acting in the capacity of Notary Public, State of California*
4. *bears the seal/stamp of Elizabeth Risner, Notary Public,
State of California*

CERTIFIED

5. *At Sacramento, California*
6. *the 14th day of August 2008*
7. *by Deputy Secretary of State, State of California*
8. *No. 573184*
9. *Seal/Stamp:*



10. Signature

Jana Bowen
Secretary of State

BY

[Signature]



518

CALIFORNIA ALL-PURPOSE ACKNOWLEDGMENT

State of California

County of San Mateo

On June 5, 2008

Date

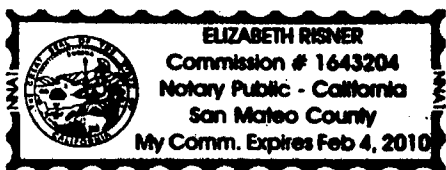
before me, Elizabeth Risner, Notary

Here Insert Name and Title of the Officer

personally appeared

Ying-Zi Xu, Xiaocong Michael Ye

Name(s) of Signer(s)



who proved to me on the basis of satisfactory evidence to be the person(s) whose name(s) is/are subscribed to the within instrument and acknowledged to me that he/she/they executed the same in his/her/their authorized capacity(ies), and that by his/her/their signature(s) on the instrument the person(s), or the entity upon behalf of which the person(s) acted, executed the instrument.

I certify under PENALTY OF PERJURY under the laws of the State of California that the foregoing paragraph is true and correct.

WITNESS my hand and official seal.

Signature

Elizabeth Risner

Signature of Notary Public

Place Notary Seal Above

OPTIONAL

Though the information below is not required by law, it may prove valuable to persons relying on the document and could prevent fraudulent removal and reattachment of this form to another document.

Description of Attached Document

Title or Type of Document: _____

Document Date: _____ Number of Pages: _____

Signer(s) Other Than Named Above: _____

Capacity(ies) Claimed by Signer(s)

Signer's Name: _____

- ☐ Individual
- ☐ Corporate Officer — Title(s): _____
- ☐ Partner — ☐ Limited ☐ General
- ☐ Attorney in Fact
- ☐ Trustee
- ☐ Guardian or Conservator
- ☐ Other: _____

Signer Is Representing: _____

RIGHT THUMBPRINT
OF SIGNER
Top of thumb here

Signer's Name: _____

- ☐ Individual
- ☐ Corporate Officer — Title(s): _____
- ☐ Partner — ☐ Limited ☐ General
- ☐ Attorney in Fact
- ☐ Trustee
- ☐ Guardian or Conservator
- ☐ Other: _____

Signer Is Representing: _____

RIGHT THUMBPRINT
OF SIGNER
Top of thumb here

ABOGADOS

EDIFICIO SISKI

CARRERA 4a N° 72-35

BOGOTA, 8 - COLOMBIA

CESION

Yo, (nosotros) abajo firmado (s)

JENIFER L. SMITH

YING-ZI XU

XIAOCONG MICHAEL YE

domiciliado(s) en

512 Cortesi Avenue

South San Francisco, California 94080

Estados Unidos de América

793 Cereza Drive

Palo Alto, California 94306

Estados Unidos de América

3360 Ramona Street

Palo Alto, California 94306

Estados Unidos de América

declaro(amos) bajo juramento ser único(s) y verdadero(s) inventor(es)
de la invención:

declaro(amos) así mismo que cedo(emos) y transfiero(erimos), sin
limitación, a favor de la sociedad

ELAN PHARMACEUTICALS, INC

constituida y existente de conformidad con las leyes de California,
Estados Unidos de América

domiciliada en

800 Gateway Blvd.

South San Francisco, California 94080

Estados Unidos de América

todos los derechos inherentes a dicha invención y que la citada
Compañía queda facultada para solicitar en su nombre la patente de
invención correspondiente en la República de Colombia.

© CAVELIER ABOGADOS

WPPODE01- 374

ASSIGNMENT

I (we), the undersigned

JENIFER L. SMITH

YING-ZI XU

XIAOCONG MICHAEL YE

of

512 Cortesi Avenue

South San Francisco, California 94080

United States of America

793 Cereza Drive

Palo Alto, California 94306

United States of America

3360 Ramona Street

Palo Alto, California 94306

United States of America

state(s) under oath to be sole and true inventor(s) of the invention:

5-(ARYLSULFONYL)-PYRAZOLOPIPERIDINES

state as well, that assign, without reservations or limitations in favour
of

ELAN PHARMACEUTICALS, INC

a corporation constituted and existing in conformity with the laws of
California, United States of America

domiciled in

800 Gateway Blvd.

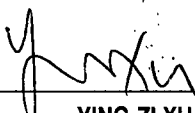
South San Francisco, California 94080

United States Of America

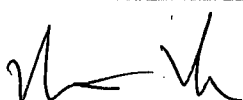
all rights inherent to said invention and that the above mentioned
company hereby is enabled to apply, in its name, for the corresponding
patent invention, in the Republic of Colombia

Dado y firmado hoy/Given and signed this _____
en/in _____
por/by _____
Firma/Signature _____

JENIFER L. SMITH

 6/5/08.

YING-ZI XU

 6/5/08

XIAOCONG MICHAEL YE

54

CERTIFICACIÓN NOTARIAL (INDIVIDUO)

A los _____ días del mes de _____
de 200 ____ Ante mí, Notario Público de _____

compareció(eron) personalmente _____
JENIFER L. SMITH

YING-ZI XU

XIAOCONG MICHAEL YE

a quien(es) doy fe de conocer y me consta que es(son) la(s)
persona(s) firmante(s) del documento que precede, y quien(es)
tiene(n) capacidad legal para otorgarlo

see attached Acknowledgment
NOTARIAL CERTIFICATION (INDIVIDUAL)

On this _____ day of _____
200 ____ before me, a Notary Public of _____

personally appeared _____
JENIFER L. SMITH

YING-ZI XU

XIAOCONG MICHAEL YE

to me known, and known to me to be the person(s) who executed
that foregoing document, and who has(have) legal capacity to
execute it.

NOTARIO PÚBLICO-NOTARY PUBLIC

APOSTILLE

(Convention de La Haye du 5 octobre 1961)

- 1. Country:
This public document
- 2. has been signed by
- 3. acting in the capacity of
- 4. bears the seal/stamp of

Certified

- 5. at 6. the
- 7. by
- 8. No.
- 9. Seal/stamp 10. Signature
-

- TRADUCCIÓN OFICIAL No. 09/1192 de un documento escrito en inglés el cual para su identificación se sella con el sello del traductor al tiempo con la presente. Esta traducción ha sido preparada por Hilda Aguilera de Piedrahita, traductora e intérprete oficial en los idiomas inglés-español-inglés, debidamente reconocida por el Ministerio de Relaciones Exteriores y autorizada por el Ministerio del Interior y Justicia, por Resolución No. 323 de 1980. (Se traduce un documento de Cesión de Inventores a favor de Elan Pharmaceuticals, Inc. Apostilla 573184)

© cavalier Abogados

Carrera 4ª.# 72-35

Bogotá, Colombia

374

CESION

ASSIGNMENT

Yo (nosotros) abajo firmados.

I (we), the undersigned

Jenifer L. SMITH

Jenifer L. SMITH

Ying-Zi XU

Ying-Zi XU

Xiaocong MICHAEL YE

Xiaocong MICHAEL YE

Domiciliados en/de:

512 Cortesi Avenue

South San Francisco, California 94080

Palo Alto, California

793 Cereza Drive

Palo Alto, California 94306

Estados Unidos de América

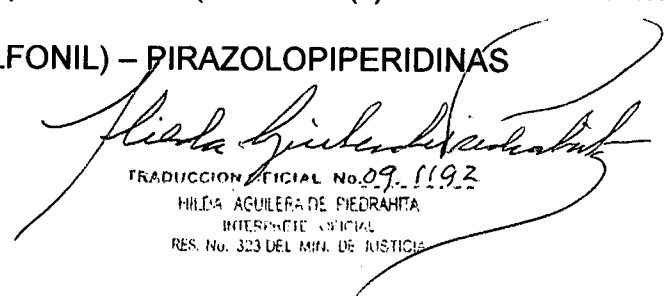
3360 Ramona Street

Palo Alto, California 94306

Estados Unidos de América

Declaro (declaramos) ser únicos (verdadero(s) inventores de la invención :

5 – (ARILSULFONIL) – PIRAZOLOPIPERIDINAS



TRADUCCION OFICIAL No. 09.1192
HILDA AGUILERA DE PIEDRAHITA
INTERPRETE OFICIAL
RES. No. 323 DEL MIN. DE JUSTICIA

572

- declaramos así mismo que cedo (emos) y transfiero(ferimos), sin limitación a favor de la sociedad ELAN PHARMACEUTICALS, INC sociedad constituida y existente de conformidad con las leyes de California, Estados Unidos de América,

domiciliada en : 800 Gateway Boulevard

South San Francisco, California, 94080

Estados Unidos de América

Todos los derechos inherentes a dicha invención y que la citada Compañía queda facultada para solicitar en su nombre la patente de invención correspondiente en la República de Colombia

© CAVELIER ABOGADOS

CARRERA 4ª. # 72-35

Bogotá, Colombia

(Firmado) Ying-Zi Xu 6/5/08

(Firmado) Xiaocong Michael YE 6/5/08

.....

VEASE RECONOCIMIENTO ADJUNTO

ESTADO DE CALIFORNIA)

CONDADO DE SAN MATEO)

El día 6, de Junio 2008, ante mí Elizabeth Risner, Notario, personalmente compareció (cieron) Ying-zi Xu, Xiaocong Michael Ye Quienes demostraron ante mí sobre base de prueba satisfactoria ser la(s) persona(s) cuyos nombres están suscritos en el instrumento adjunto y

reconoci(eron) ante mí haberlo firmado en sus calidades autorizadas, y que por sus firmas en el instrumento (la) persona (s) o la entidad en cuyo nombre actuaron, firmaron el instrumento.

Yo certifico con sujeción a SANCION POR PERJURIO bajo las leyes del Estado de California que el precedente párrafo es verdadero y correcto.

DAN FE mi firma y sello oficial.

(Firmado) ELIZABETH RISNER (Firma del Notario)

OPCIONAL

Aunque la información que sigue no se requiere por ley, Ella puede ser valiosa para personas que confían en el documento y podrían prevenir su remoción fraudulenta y adhesión del formulario a otro documento.

Descripción del Documento Adjunto

Título :

Fecha del Documento

Firmantes (Distintos de los Nombrados Arriba):

(En blanco)

Huella Digital

Huella Digital

© 2007 National Notary Association . 9350 De Soto Ave P.O. Box 2402 Chatsworth, CA 91313 2402, CA www Nat.Notary.org Item# 99507Reorder Free 1-800-876-6827

ESTADO DE CALIFORNIA

(Sello Preimpreso del Estado de California)

SECRETARIA DE ESTADO

Para uso en Colombia. Cualquier otro uso es prohibido

524

APOSTILLE

(Convención de La Haya del 5 de Octubre, 1961)

1. País: Estados Unidos de América
- Este documento público
2. ha sido suscrito por Elizabeth Risner
3. Obrando en calidad de Notario Público, Estado de California
4. lleva el sello/estampilla de Elizabeth Risner, Notario Público
- Estado de California

Certificada

5. en Sacramento, California
6. el día 14 de Agosto, 2008
7. por el Secretario de Estado, Encargado, Estado de California
8. No. 573184
9. Sello/Estampilla

10 Firma

(Firmado) Debra Bowen

Secretario del Estado

NP-24(REV-107)

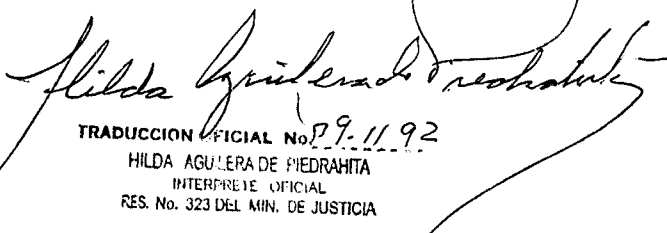
Por A. López

osp 07 10459

Es traducción fiel y completa de la cual se deja copia en los archivos de esta oficina para su confrontación y a la cual me remito habiendo tenido a la vista el documento original.

Crtres. 5,433 (sin espacios)

Colo-13170-841-005-8


TRADUCCION OFICIAL No. 79.11.92
HILDA AGUILERA DE PIEDRAHITA
INTERPRETE OFICIAL
RES. No. 323 DEL MIN. DE JUSTICIA

REPUBLICA DE COLOMBIA
SUPERINTENDENCIA DE INDUSTRIA Y COMERCIO

Folio 525

2020
Bogotá D.C.,

Doctor(a)
FERRERO EMILIO
Apoderado(a) y/o Representante de
ELAN PHARMACEUTICALS, INC

REFERENCIA	Radicación No.	8 67243
	Solicitud internacional	PCT/US2006/046039
	Fecha inicio fase nacional	01/07/2008
	Trámite	11
	Evento	378
	Actuación	416
	Oficio No.	8893
	Folios	1

Teniendo en cuenta que la solicitud de privilegio de patente que se tramita bajo el expediente indicado en la referencia, reúne los requisitos de forma establecidos en la Decisión 486 de la Comisión de la Comunidad Andina, el Tratado de Cooperación en Materia de Patentes (PCT), el Reglamento y la Circular Única de la Superintendencia de Industria y Comercio, se envía el extracto de la solicitud a la Oficina de Comunicaciones para efecto de su publicación en la Gaceta de Propiedad Industrial.

Cúmplase
Dado en Bogotá DC,

07 OCT. 2009

ALIX CARMENZA CESPEDES DE VERGEL
Jefe de la división de Nuevas Creaciones

adpall